

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 76 (1950)

**Heft:** 48

**Illustration:** Die Amerikaner bauen Flugzeuge [...]

**Autor:** [s.n.]

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

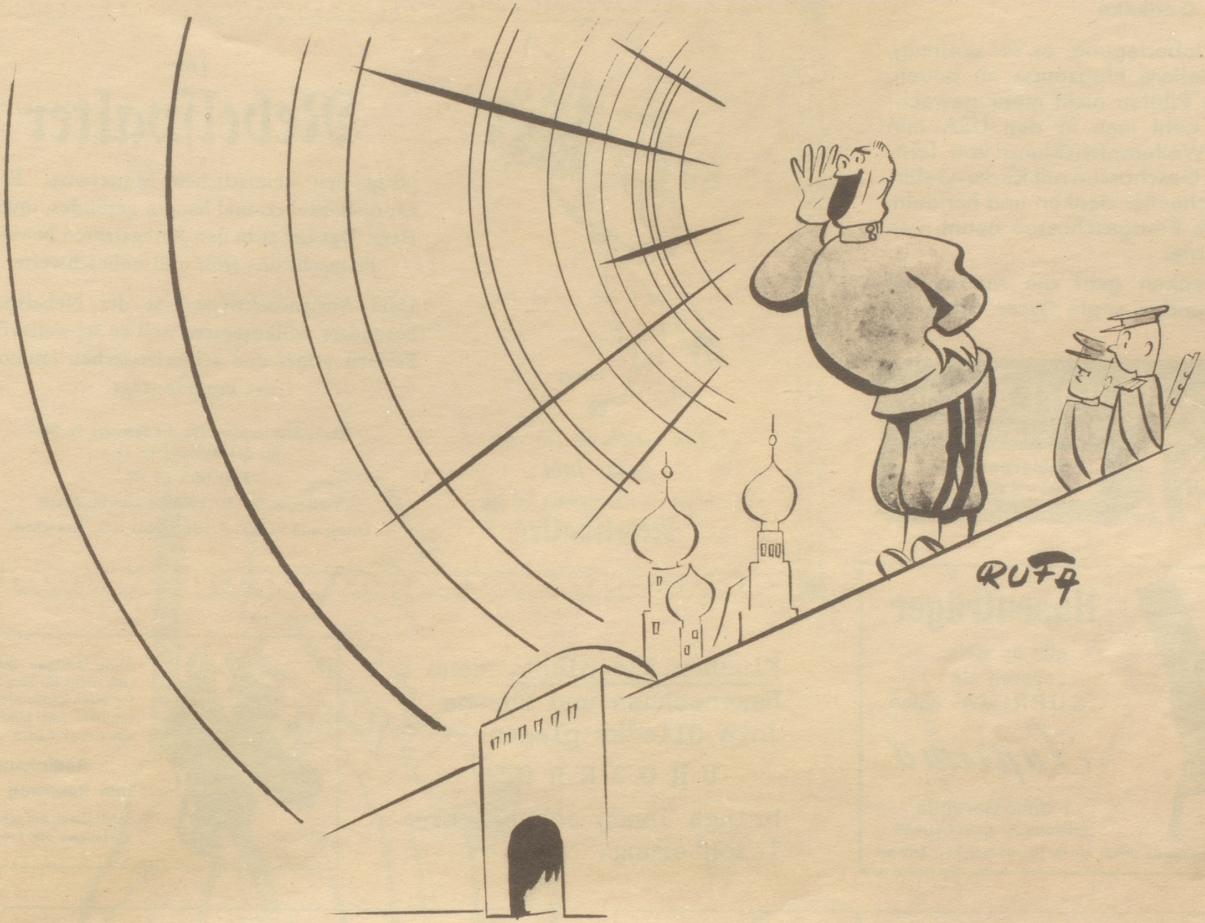
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Die Amerikaner bauen Flugzeuge, die schneller sind als der Schall.  
Aber russische Forscher haben einen Schall erfunden, der schneller ist als die Flugzeuge.

wollen wir noch ein flüchtiges Augenmerk auf die beiden anderen richten.

Viel einfacher und im ganzen reibungslos entwickelte sich der Gesinnungsumschwung des Herrn Bütschgi. Dieser im ersten Jahr einer glücklichen Ehe stehende Mann erfuhr nach einer geruhsamen Nacht beim Morgenessen, daß er in absehbarer Zeit Vater werden solle. Die Nachricht erschütterte ihn in seinen Grundfesten, wie derartige Mitteilungen ja überhaupt bei allen jungen Männern gewisse Störungen des täglichen Gleichgewichtes hervorrufen, die sich dann meistens in weitschichtigen Planungen Luft machen. So gelangte denn unser Bütschgi auch von den ersten Schritten seines zukünftigen Sprößlings bis zum ersten Schultag und fand, daß die abbröckelnden Wände der Klassenzimmer ein ungeeignetes Dekorum für einen Bütschgi seien. Er hielt sein gestriges oppositionelles Verhalten für unverantwortlich und gelobte sich, dafür zu sein.

Der Dritte im Bunde, Herr Hepprecht, galt als ein Opponent aus Prinzip, und

aus Freude am Widerspruch war er stets anderer Meinung als die Mehrheit. Dazu liebte er die Freuden der Tafel und einen guten Tropfen. Diese Liebhabe-reien brachten es mit sich, daß er zuweilen heftig vom Zipperlein geplagt wurde, das ihn auch in dieser Nacht weidlich heimsuchte. Da alle Hilfsmittel und Tränklein nicht verfingen, tat Hepprecht einen Schwur, ab heute bis in acht Tagen jede Opposition einzustellen, wenn er dafür nur in Ruhe gelassen würde. Und siehe – kaum war das Wort gesprochen, hörte das leidige Reifßen und Zwicken auf, und er konnte die müden Glieder zum Schlafe ausstrecken. Wenn er aber im Laufe des folgenden Tages versuchsweise in seine oppositionelle Stimmung zurückfiel, meldete sich sogleich das Zipperlein wieder, so

dafß er es schließlich für geraten hielt, dem Fatum gegenüber sein Wort zu halten und seiner geliebten Gewohnheit vertragsgemäß abzuschwören.

So kam es denn, daß der Antrag auf Renovierung des Schulhauses reibungslos und einstimmig angenommen wurde. Mancher der Gemeinderäte aber fragte sich, warum die Säulen, die das Gebäude der Opposition trugen, wohl so schnell eingestürzt seien. Der Gemeindeammann Alfred Zehner hingegen wunderte sich nicht; denn es war ihm als Mann mit praktischen Erfahrungen bekannt, daß oft kleine und unbedeutende Ursachen große Wirkungen haben können. Ferner wußte er, daß häufig Unwesentliches und Vorkommnisse, die außerhalb der großen Ereignisse liegen, bestimmd in den Gang des Räderwerkes eingreifen. Darum grübelte er dem Gesinnungsumschwung seiner Gemeinderäte nicht nach, sondern nahm sie schweigend zur Kenntnis, eben wie es ein Mann tut, der einen Blick hinter die Kulissen der hohen und niederen Politik geworfen hat.

Albert Hochheimer

<b>Etwas Neues für Zürich!</b> <b>Die WEIN-BAR</b> <small>in der «Räblus», Stüssihofstatt 15</small> <small>Offener Ausschank schweizerischer Spitzenweine</small> <small>Kaltes Buffet z. B. 1/2 Poulet zu Fr. 3.50</small> <small>Tel. 241618 Fam. Hübscher</small>
--